

Изменение 7

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция**B8-0163/2019****Бернд Ланге**

от името на комисията по международна търговия
Препоръки относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

Предложение за резолюция**Съображение К***Предложение за резолюция**Изменение*

К. като има предвид, че преговорите по ТПТИ ясно показаха, че на този етап политическите и икономическите условия за сключването на всеобхватно търговско споразумение между ЕС и САЩ не са изпълнени в резултат на сложността на ангажимента и различните търговски подходи и правила на двете страни; като има предвид *обаче*, че *предишният опит* **показва, че може да се стигне до положително сключване на** ограничени споразумения;

К. като има предвид, че преговорите по ТПТИ ясно показаха, че на този етап политическите и икономическите условия за сключването на всеобхватно търговско споразумение между ЕС и САЩ не са изпълнени в резултат на сложността на ангажимента и различните търговски подходи и правила на двете страни; като има предвид, че *Европейският съюз е отворен за* ограничени споразумения, *които биха могли да бъдат от полза за европейските предприятия;*

Or. en

12.3.2019

B8-0163/8

Изменение 8
Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция
Бернд Ланге

B8-0163/2019

от името на комисията по международна търговия
Препоръки относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

Предложение за резолюция
Параграф 1

Предложение за резолюция

Изменение

1. отбелязва съвместното изявление на ЕС и Турция от 25 юли 2018 г.; припомня, че целта на това изявление е да се избегне ескалация на напрежението в търговията; изразява съжаление във връзка с факта, че преди посещението Европейският парламент не е бил информиран за съдържанието и целите на изявлението;

1. отбелязва съвместното изявление на ЕС и Турция от 25 юли 2018 г.; припомня, че целта на това изявление е да се избегне ескалация на напрежението в търговията; изразява съжаление във връзка с факта, че преди посещението Европейският парламент не е бил информиран за съдържанието и целите на изявлението; ***припомня, че председателят на Комисията Жан-Клод Юнкер и членът на Комисията Сесилия Малмстрьом отидоха в САЩ, без да им е възложен мандат нито от Съвета на Европейския съюз, нито от Европейския парламент;***

Or. en

12.3.2019

B8-0163/9

Изменение 9

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция

B8-0163/2019

Бернд Ланге

от името на комисията по международна търговия
Препоръки относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

Предложение за резолюция

Параграф 2

Предложение за резолюция

2. повтаря, че ЕС не следва да преговаря със САЩ в условия на заплахи; отбелязва обаче, че препоръките за започване на преговори за споразумение, съответстващо на правилата на СТО, са от съществено значение за спазване и пълно изпълнение на ангажиментите, договорени между ЕС и САЩ в изявлението;

Изменение

2. повтаря, че ЕС не следва да преговаря със САЩ в условия на заплахи; отбелязва обаче, че препоръките за започване на преговори за споразумение, съответстващо на правилата на СТО, са от съществено значение за спазване и пълно изпълнение на ангажиментите, договорени между ЕС и САЩ в изявление, **които се състоят в увеличаване на вноса в ЕС на соя от Съединените щати и внос на втечен природен газ (ВПП) с цел диверсификация на енергийните доставки в ЕС;**

Or. en

12.3.2019

B8-0163/10

Изменение 10

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция

Бернд Ланге

от името на комисията по международна търговия
Препоръки относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

B8-0163/2019

Предложение за резолюция

Параграф 7

Предложение за резолюция

7. отбелязва, че конкретните преговорни цели във връзка със започването на преговори между САЩ и ЕС са насочени към осигуряване на пълен достъп до пазара на ЕС за американските селскостопански стоки чрез намаляване или премахване на митата, както и намаляване на ограниченията, свързани с различията в нормативната уредба и стандартите; подчертава, че селското стопанство не е обхванато в съвместното изявление; отбелязва, че проектът на мандат на Комисията за водене на преговори се съсредоточава строго върху премахването на митата върху промишлените стоки, включително автомобилния сектор, като същевременно се изключват селскостопанските продукти; **отбелязва**, че Комисията е проправила пътя за увеличаване на пазарния дял на ЕС за соя от 9% на 75% между август 2017 г. и януари 2019 г.;

Изменение

7. отбелязва, че конкретните преговорни цели във връзка със започването на преговори между САЩ и ЕС са насочени към осигуряване на пълен достъп до пазара на ЕС за американските селскостопански стоки чрез намаляване или премахване на митата, както и намаляване на ограниченията, свързани с различията в нормативната уредба и стандартите; подчертава, че селското стопанство не е обхванато в съвместното изявление; отбелязва, че **въпреки че** проектът на мандат на Комисията за водене на преговори се съсредоточава строго върху премахването на митата върху промишлените стоки, включително автомобилния сектор, като същевременно се изключват селскостопанските продукти, **изразява все пак безпокойство**, че Комисията е проправила пътя за увеличаване на пазарния дял на ЕС за соя от 9% на 75% между август 2017 г. и януари 2019 г.;

Or. en

12.3.2019

B8-0163/11

Изменение 11

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция

B8-0163/2019

Бернд Ланге

от името на комисията по международна търговия
Препоръки относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

Предложение за резолюция

Параграф 7 а (нов)

Предложение за резолюция

Изменение

7а. отбелязва, че Комисията следва да поеме много ясен ангажимент, за да гарантира, че селскостопанските стоки ще бъдат изключени по всякакъв начин от евентуални бъдещи преговори;

Or. en

Изменение 12

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция**B8-0163/2019****Бернд Ланге**

от името на комисията по международна търговия
Препоръките относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

Предложение за резолюция**Параграф 12***Предложение за резолюция**Изменение*

12. счита, че **сключването на** споразумение за търговия **и оценяване на съответствието** със САЩ при горепосочените условия не **отразява** общите принципи на търговските споразумения на ЕС; при все това счита, предвид извънредните обстоятелства, че **започването на преговори за** споразумение с ограничен обхват и ясно очертани линии със САЩ **може** да **доведе до резултат, който би могъл да бъде** в интерес на европейските граждани, **общество** и предприятия, **по-специално МСП, би могло да генерира икономически растеж, както и да създаде по-положителен климат между партньорите, който да им помогне да се справят заедно с глобалните предизвикателства, включително реформата на СТО, като допринесе** за преодоляването на **сегашната ситуация на застой** в търговията, но това споразумение може да бъде успешно и в съответствие с основаната на ценности търговска политика на ЕС единствено ако са изпълнени следните минимални условия:

(1) премахване на митата върху алуминия и стоманата **в съответствие с раздел 232 от Закона за разширяване на търговията на САЩ от 1962 г.**

12. счита, че **преговорите по** споразумение за търговия със САЩ при горепосочените условия не **отразяват** общите принципи на търговските споразумения на ЕС; при все това счита, предвид извънредните обстоятелства, че **преговорите по** споразумение с ограничен обхват и ясно очертани линии със САЩ **могат евентуално да бъдат** в интерес на европейските граждани и предприятия, **допринасяйки** за преодоляването на **сегашното безизходно положение** в търговията, но това споразумение може да бъде успешно и в съответствие с основаната на ценности търговска политика на ЕС единствено ако са изпълнени следните минимални **предварителни** условия:
(1) премахване на митата върху алуминия и стоманата **и оттегляне на заплахата за налагане на мита върху автомобилите и автомобилните части и други продукти** преди **започването на преговорите**;
(2) всеобхватен процес на консултации с гражданското общество и оценка на въздействието на предложеното споразумение, **включително потенциалното му въздействие върху емисиите на CO₂ в съответствие с ангажиментите от Парижкото споразумение и други многостранни**

преди **сключването** на **споразумението**;

(2) всеобхватен процес на консултации с гражданското общество и оценка на въздействието **върху устойчивостта** на предложеното споразумение, **както и отчитане на вече извършените в тази област оценки на въздействието и проучвания**;

споразумения в областта на околната среда;

(3) **ясен ангажимент за включване на автомобилите и автомобилните части и надлежно отчитане на чувствителните въпроси за сектора на рибарството в Европа**;

(4) **ясен ангажимент за изключване на селското стопанство от преговорите**;

(5) **повече яснота относно начина, по който правилата за произход ще бъдат разглеждани по време на преговорите**;

Or. en

12.3.2019

B8-0163/13

Изменение 13

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция

Бернд Ланге

от името на комисията по международна търговия

Препоръките относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

B8-0163/2019

Предложение за резолюция

Параграф 13

Предложение за резолюция

13. следователно призовава Съвета да **вземе предвид тези съображения при приемането на** указанията за водене на преговори **и да гарантира:**
– **ясен ангажимент в мандата на ЕС за включване на автомобилите и автомобилните части в преговорите,**
– **по-голяма яснота относно начина, по който правилата за произход ще бъдат разглеждани по време на преговорите,**– **изключване на селското стопанство от обхвата на преговорите,**– **включването на клауза за прекратяване на мандата за преговори, която да бъде задействана по всяко време, в случай че САЩ наложат допълнителни мита или други ограничителни мерки за търговията върху продукти от ЕС или въз основа на раздел 232 от Закона за разширяване на търговията от 1962 г. или член 301 от Търговския закон от 1974 г., или всеки друг подобен закон на САЩ по време на преговорите или преди започването на такива преговори;**

Изменение

13. следователно призовава Съвета да **не одобрява** указанията за водене на преговори **в сегашната им форма;**

Or. en

12.3.2019

B8-0163/14

Изменение 14

Франс Жаме, Данило Оскар Ланчини
от името на групата ENF

Предложение за резолюция

B8-0163/2019

Бернд Ланге

от името на комисията по международна търговия
Препоръките относно започването на търговски преговори между ЕС и САЩ

Предложение за резолюция

Параграф 13 а (нов)

Предложение за резолюция

Изменение

13а. призовава Съвета да отмени указанията за водене на преговори за Трансатлантическо партньорство за търговия и инвестиции (ТПТИ) със Съединените щати, преди да приеме нов мандат относно търговските преговори между ЕС и САЩ;

Or. en